



## Séance ordinaire du conseil d'arrondissement du lundi 14 janvier 2013

### ORDRE DU JOUR PROJET

#### 10 – Sujets d'ouverture

**10.01** Autre sujet

CA Direction des services administratifs du greffe et relations avec les citoyens

Ouverture de la séance et invocation

**10.02** Ordre du jour

CA Direction des services administratifs du greffe et relations avec les citoyens

Adoption de l'ordre du jour de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement du 14 janvier 2013

**10.03** Questions

CA Direction des services administratifs du greffe et relations avec les citoyens

Période de questions des citoyens

**10.04** Procès-verbal

CA Direction des services administratifs du greffe et relations avec les citoyens

Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement tenue le 3 décembre 2012

**10.05** Procès-verbal

CA Direction des services administratifs du greffe et relations avec les citoyens

Approbation du procès-verbal de la séance extraordinaire du conseil d'arrondissement tenue le 21 décembre 2012

## 12 – Orientation

**12.01** Accord de principe / Mandat spécial

CA Direction des travaux publics - 1125078054

Mandater en vertu de l'article 85 de la Charte de la Ville, la Direction des stratégies et transactions immobilières (DSTI) pour la gestion globale du projet de relocalisation de la cour de voirie de la rue Ducharme au sud du développement prévu de l'université de Montréal sur le site de l'ancienne gare de triage Outremont

## 15 – Déclaration / Proclamation

**15.01** Déclaration

CA Direction de la culture des loisirs et du développement social - 1121211013

Adhérer aux sept (7) principes du plan d'action municipal pour les aînés 2013-2015

## 20 – Affaires contractuelles

**20.01** Appel d'offres sur invitation

CA Direction des travaux publics - 1125078057

Autoriser une dépense de 21 841,65 \$ (taxes incluses) à même le budget de fonctionnement pour la fourniture et la livraison de fleurs annuelles, plants de mosaïque et jardinières suspendues et octroyer le contrat à la firme « Les Jardins W.G. Charlebois », plus bas soumissionnaire conforme, au prix de sa soumission soit, 21 841,65 \$ (taxes incluses), suite à l'appel d'offres sur invitation TP14/12-12 (2 soumissionnaires conformes)

## 30 – Administration et finances

**30.01** Reddition de comptes

CA Direction des services administratifs du greffe et relations avec les citoyens - 1122861046

Dépôt des bons de commandes pour la période du 1<sup>er</sup> au 30 novembre 2012

**30.02** Reddition de comptes

CA Direction des services administratifs du greffe et relations avec les citoyens - 1122861047

Dépôt des demandes de paiement sans bon de commande au cours de la période s'étendant du 1<sup>er</sup> au 30 novembre 2012 approuvés par les fonctionnaires en vertu du pouvoir délégué par le conseil d'arrondissement

**30.03** Reddition de comptes

CA Direction des services administratifs du greffe et relations avec les citoyens - 1122861045

Dépôt de la liste des virements de crédits pour la période du 1<sup>er</sup> au 30 novembre 2012

**30.04** Budget - Autorisation de dépense

CA Direction de la culture des loisirs et du développement social - 1123604017

Autoriser une première dépense de 51 567,85 \$ sans taxes pour les revenus perçus et une deuxième dépense de 2 280,45\$ sans taxes pour la prolongation des heures d'ouverture aux « YMCA du Québec » qui ont été effectués à la piscine John-F.-Kennedy durant la saison d'opération estivale 2012 - Dépenses provenant du budget de fonctionnement

*District(s):* Joseph-Beaubien

**30.05** Budget - Autorisation de dépense

CA Direction des travaux publics - 1125078058

Autoriser une dépense supplémentaire de 919,80 \$ (taxes incluses) afin d'amender le bon de commande no. 794499 pour le contrat TP11/09-12 ayant pour objet le remplacement des clôtures des tennis du parc Saint-Viateur, portant donc le contrat au montant de 64 725,18 \$ (taxes incluses) - Dépense provenant du budget de fonctionnement

**30.06** Budget - Autorisation de dépense

CA Direction des services administratifs du greffe et relations avec les citoyens – 1131867001

Autoriser le règlement hors-cour avec Dessau concernant la réparation du parvis et des marches au CCI, le plancher ainsi que la réclamation de Dessau dans le cadre de l'exécution des volets II (opérations d'entretien et maintien de la qualité des installations et équipements) et III (administration et gestion d'équipements et de programmes de loisirs)

**30.07** Approbation des recommandations des comités et commissions

CA *Direction de la culture des loisirs et du développement social* - 1121211015

Approuver le document d'appel de propositions pour le 30-32 Saint-Just et la composition du comité de sélection des projets

**30.08** Budget - Tarification autre que par règlement

CA *Direction de la culture des loisirs et du développement social* - 1121211014

Approuver la tarification de 46,88 \$ (avant les taxes) par soir pour le projet pilote de distribution de produits biologiques de la ferme Ménilot au Centre communautaire d'Outremont

**30.09** Budget - Autorisation de dépense

CA *Direction des travaux publics* - 1120756002

Autoriser une dépense approximative de 750 \$ pour l'installation d'un sapin ainsi que pour l'achat et la pose de décorations de Noël en 2013 dans le parc Jacques-Tessier - Dépense provenant du budget de fonctionnement

*District(s):* Jeanne-Sauvé

**30.10** Budget - Autorisation de dépense

CA *Direction des travaux publics* - 1120756003

Autoriser une dépense approximative de 500,00 \$ pour l'installation d'une alimentation électrique pour permettre la pose de lumières dans les arbres existants du parc canin - Dépense provenant du budget de fonctionnement

*District(s):* Jeanne-Sauvé

## **40 – Réglementation**

**40.01** Règlement - Circulation / Stationnement

CA *Direction des travaux publics* - 1125069021

Adoption - Modification à la réglementation relative à la circulation et au stationnement (1171) - Partie du côté est de l'avenue Outremont comprise entre les avenues Laviolette et Saint-Viateur - Implantation d'une zone d'arrêt interdit

*District(s):* Joseph-Beaubien

**40.02** Règlement - Circulation / Stationnement

CA Direction des travaux publics - 1125069022

Adoption - Modification à la réglementation et au stationnement (1171) Avenue Saint-Just à l'intersection des avenues Wiseman et Outremont - Implantation d'arrêts obligatoires - Modification de l'annexe «A» du Règlement numéro 1171 relative aux signaux d'arrêt sur les chemins publics

*District(s):* Joseph-Beaubien

**40.03** Règlement - Circulation / Stationnement

CA Direction des travaux publics - 1125069024

Adoption - Modification à la réglementation relative à la circulation et au stationnement (1171) - Partie du côté est de l'avenue Wiseman comprise entre les avenues Bernard et Joyce - Implantation d'une zone de stationnement prohibé de 5 mètres

*District(s):* Joseph-Beaubien

**40.04** Règlement - Circulation / Stationnement

CA Direction des travaux publics – 1125069026

Adoption - Modification à la réglementation relative à la circulation et au stationnement (1171) - Partie du côté ouest de l'avenue Dollard comprise entre les avenues Ducharme et Van Horne - Implantation d'une zone de débarcadère

*District(s):* Joseph-Beaubien

**40.05** Règlement - Circulation / Stationnement

CA Direction des travaux publics - 1125069027

Adoption – Modification à la réglementation relative à la circulation et au stationnement (1171) - Parties des avenues Villeneuve et McNider bordant le nouvel aménagement d'un terrain de jeu dans l'espace vert - Réduction de la limite de vitesse à 30 km/h

*District(s):* Robert-Bourassa

**40.06** Règlement - Circulation / Stationnement

CA Direction des travaux publics - 1125069025

Adoption - Modification à la réglementation relative à la circulation et au stationnement (1171) Partie du côté est de l'avenue McNider comprise entre l'avenue Villeneuve et le chemin de la Côte-Sainte-Catherine - Implantation d'une zone de stationnement prohibé

*District(s):* Robert-Bourassa

**40.07** Règlement - Circulation / Stationnement

CA Direction des travaux publics - 1125069020

Adoption - Modification à la réglementation relative à la circulation et au stationnement (1171) - Partie du côté nord de l'avenue Van Horne comprise entre les avenues Champagneur et Bloomfield - Modification de la plage horaire de la zone réservée aux autobus scolaires

*District(s):* Joseph-Beaubien

**40.08** Règlement - Circulation / Stationnement

CA Direction des travaux publics - 1125069028

Avis de motion - Modification à la réglementation relative à la circulation et au stationnement (1171) - Avenue McDougall - Agrandissement des deux zones de stationnement prohibé existantes sur les deux côtés tout au long de la courbe

*District(s):* Joseph-Beaubien

**40.09** Règlement - Circulation / Stationnement

CA Direction des travaux publics - 1125069029

Avis de motion - Modification à la réglementation relative à la circulation et au stationnement (1171) - Partie située du côté est de l'avenue Champagneur comprise entre les avenues Lajoie et Bernard - Modification de l'annexe «H» afin de permettre sa concordance avec les enseignes installées sur le terrain

*District(s):* Joseph-Beaubien

**40.10** Règlement - Avis de motion et demande de dispense de lecture

CA Direction des services administratifs du greffe et relations avec les citoyens – 1123489035

Avis de motion - Règlement modifiant le Règlement sur la tarification (AO-6)

## 47 – Urbanisme

**47.01** Dérogation mineure

CA Direction de l'aménagement urbain et du patrimoine - 1121899073

Rendre une décision par résolution quant à une demande de dérogation mineure afin de déroger aux articles 4.3 et 7.5 du Règlement de zonage (1177) et autoriser au mur latéral la construction d'un escalier menant au deuxième étage de l'immeuble situé au 6010, avenue Durocher

**47.02** Plan d'implantation et d'intégration architecturale

CA Direction de l'aménagement urbain et du patrimoine - 1121899074

Rendre une décision par résolution quant à une demande d'approbation d'un PIIA en vertu du Règlement concernant les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) (1189) pour les immeubles suivants: 1637, avenue Van Horne, 66, avenue Pagnuelo, 168, avenue Springgrove, 750, avenue Pratt et 19, avenue Ainslie

**47.03** Résolution d'urbanisme

CA Direction de l'aménagement urbain et du patrimoine - 1121899071

Rendre une décision par résolution quant à une demande de dérogation à l'interdiction de convertir un immeuble en copropriété divise pour l'immeuble situé aux 965-967, avenue Pratt

**47.04** Dérogation mineure

CA Direction de l'aménagement urbain et du patrimoine - 1121899075

Rendre une décision par résolution quant à une demande de dérogation mineure visant l'installation d'une clôture d'une hauteur de 3,5 m, plutôt que 2,0 m, tel que prescrit à l'article 8.3 du Règlement de zonage (1177) pour l'immeuble situé au 190, avenue Maplewood

**47.05** Dérogation mineure

CA Direction de l'aménagement urbain et du patrimoine - 1121899076

Rendre une décision par résolution quant à trois (3) demandes de dérogations mineures et une demande de PIIA pour l'immeuble situé 20, avenue Elmwood: 1) demande de dérogation mineure visant l'agrandissement du bâtiment principal avec un pourcentage de couverture au sol de 62 % plutôt que 50 % tel que prescrit à l'article 2.4 du Règlement de zonage (1177); 2) demande de dérogation mineure visant l'agrandissement du bâtiment principal malgré l'article 5.3 du Règlement de zonage (1177); 3) Demande de dérogation mineure quant à une marge latérale de 1,66 mètre pour l'agrandissement projeté du bâtiment principal, plutôt qu'une marge latérale de 1/2 X la hauteur du bâtiment, tel que prescrit à l'article 7.1 du Règlement de zonage (1177) et une demande d'approbation d'un PIIA relativement à l'agrandissement du bâtiment principal

## 50 – Ressources humaines

**50.01** Structure de service / Emploi / Poste

CA Direction des services administratifs du greffe et relations avec les citoyens - 1123711013

Approuver l'organigramme 2013 de l'arrondissement d'Outremont

## 70 – Autres sujets

**70.01**      Varia

CA      Direction des services administratifs du greffe et relations avec les citoyens

Dépôt au conseil d'arrondissement d'une intervention de la direction d'arrondissement dans un dossier de la ville centre

---

**Nombre d'articles de niveau décisionnel CA : 37**  
**Nombre d'articles de niveau décisionnel CE : 0**  
**Nombre d'articles de niveau décisionnel CM : 1**  
**Nombre d'articles de niveau décisionnel CG : 0**